

Louis Conrad
305 LACKAWANNA AVE.
SCRANTON PA.

Acht darauf, daß die von euch gekauften Hüte vorstehende Handelsmarke haben, da dies eine Garantie des rechten Preises und der herrschenden Mode ist.

Henry Frey
421 LACKAWANNA AVE.
SCRANTON PA.
PHOTOGRAPHER
PORTRAITS
VIEWS
REPRODUCTIONS
CRAYONS
PASTELS & WATER COLOURS
PORCELAIN & INDIA INK PICTURES
WINDOW TRANSPARENCIES, &c.

Wittenbender und Co.,
Engros und Detail Händler in
Wagner und Schmiede Ansrührungen,
— und Hauptquartier für —
Eisen- und Stahl-Waaren.
Store und Waarenhaus;
126 und 128 Franklin Avenue, Scranton, Pa.

Pierer's
12 Bände
mit Universal-Sprachen-Lexikon (12 Sprachen gratis) nach Prof. J. Kämpfers System. Der „Pierer“ ist das neueste, vollständigste und künstlerischste große Wörterbuch-Lexikon. 280 Bänderungen à 35 Pf., oder in 24 Bänden à M. 3,26, oder 12 feine gebundene Halbbändchen à M. 8,50. Bequeme Anschlagung in monatlichen Teilzahlungen. Verlag von W. Spemann, Berlin und Stuttgart. Prospekt gratis. Abonnements und Probefänge durch jede Buchhandlung.

Herbst-Ausstellung
von allem, was hübsch und neu ist, in
Carpetts und Draperien.
Vier Stockwerke mit Waaren angefüllt.
Carpetts.
Moquette, Arminier, Velvet, Brüssels, Zappery, Thre-Plé Ingrains, Linnen- und Haut-Zappery.
Draperien.
Epigen-Vorhänge, schwere Vorhänge, Cash Seide, Maras, punktierte schwerer Franke, Koops, etc.
Fenster-Vorhänge, Deltuch, Dinoleums, etc.
Kerr & Siebecker,
408 Lackawanna Avenue, gegenüber Wyoming Haus.

Welze für Jedermann.
Wir haben die größte Auswahl von
Pelzmützen, Mäntel, Muffs, Seal Jacketts, etc., etc.,
von irgend einem Geschäft außerhalb Pittsburg und Philadelphia.
Wir fabrizieren alle unsere Waaren. Laßt eure Welze nur durch einen erfahrenen Pelzmacher reparieren.
Sehet hierher!
Wir gehen in Qualitätswaren allen anderen voran. Wünscht ihr einen feinen, modernen Hut, so sprecht vor bei
J. Bolz, 138 Wyoming Ave.

Henry Schellhase,
Deutscher Möbelhändler,
223 Wyoming Avenue,
Scranton, Pa.

Brown's
Beehive
jetzt eröffnet.
Wasmahl komplet in allen Departements.
Büchereien,
Glaas,
Reliquaren,
Herrn-Garderobe-Artikel.
Seal Blüsch Saques für Damen
für weniger als Fabrikpreise.
General-Agentur für
Dr. Jäger's Wollwaaren.
Brown's Bee Hive

Elektrische Eisenbahnen.
Eisens neue Erfindungen auf dem Gebiet der Dampf- und Straßenbahnen. Eine Umwälzung droht.
Thomas A. Edison, der Unermüdliche, ist mit zwei neuen Erfindungen vor die Öffentlichkeit getreten, welche von weitreichendster Bedeutung sind, wenn sie sich im praktischen Gebrauch ebenso bewähren, wie sie es auf der Versuchsbahn in kleinerem Maßstabe bereits getan haben. Die eine Erfindung ist die Anwendung von Elektrizität als bewegende Kraft für die großen Eisenbahnen, während die andere den Zweck hat, Straßenbahnen ohne die Notwendigkeit von Oberleitungen zu treiben.
Durch die erwähnte Erfindung wird die Schwierigkeit gelöst, welche in Folge der Gegenwirkung des Dampfes die Schnelligkeit des Kolbens beeinträchtigt, weil bei jeder Bewegung des Kolbens erst auf einer Seite desselben befindliche Dampf entfernt werden muß, um dem von anderen Ende neu eintretenden Dampf Raum zu schaffen. Dieser Uebelstand ist bei dem neuen Motor gänzlich gehoben und man erwartet daher, eine Geschwindigkeit von 100 engl. Meilen in der Stunde mit derselben Leichtigkeit erreichen zu können, mit der jetzt 50-60 Meilen erzielt werden. Thatsächlich scheint kein Grund vorhanden, weshalb die Geschwindigkeit nicht auf eine viel größere Zahl gehoben werden kann. Der elektrische Strom geht von einer stationären Maschine in eine Mittelschiene über und wird von dieser aus an die unterhalb der Wagen angebrachten Motoren übertragen. Nur bei besonders schweren Frachtwagen würde es nötig sein, einen besonderen Motor zu verwenden. Der Erfinder glaubt mit drei Dynamos von 15,000 Pferdekraftigen genug Elektrizität entwickeln zu können, um das ganze System der Pennsylvania Eisenbahn in Betrieb zu erhalten.
Durch die zweite Erfindung wird der elektrische Strom längs der Schienen, welche das Geleise bilden, fortgeleitet und mittels eines Motors, der sich unterhalb des Wagens befindet, an ein einzelnes Schiene an die andere übertragen. Auf diese Weise wird der Stromkreis geschlossen, dessen Endpunkte in der Centralstation zu finden sind. Die viel gesuchte und bisher unverwirklichte Zerspannung des Stromes, welche eintrat, sobald man ihn durch die Schienen fortzuführen wollte, wird beseitigt, indem man einen Strom von geringer Voltzahl benützt. In anderen Worten, die Kraft des Stromes wird genügt, den Druck der Schiene zu überwinden, weil man ermittelt hat, daß die Isolierung zu wirksamer sein muß, je höher die Zahl der Volten ist, um zu verhindern, daß der Strom durch Abweichen von dem Elektricitätsleiter unterwegs verloren geht. Die Stärke des Stromes wird weniger als ein Fünftel der in den Oberleitungen verwandten betragen. Der bemerkenswerthe Teil des Mechanismus ist der Apparat, durch welchen der Strom von den Schienen aufgenommen wird; derselbe ist so vorzüglich durchdacht, daß er selbst dann noch sicher arbeitet, wenn das Geleise mit sechs Zoll tiefem Schmutz oder Wasser bedeckt ist.
Herr Edison erklärte, das letztere für Straßenbahnen bestimmte System sei das billigste bis jetzt erfundene und durchaus ungefährlich. Der Strom sei so schwach, daß ein auf die Schienen tretendes Pferd denselben kaum fühlen würde. Die einzige Störung, welche eintreten könnte, sei dadurch möglich, daß ein Wagen mit ganz aus Eifen bestehenden Rädern die Schienen berührt. Aber im ganzen Lande fahren nur drei oder vier solches Gefährte, Spritzen der New Yorker Feuerwehre, und dieser Einwurf ist daher nicht wert, ernstlich genommen zu werden.

Bakterien als Tabakveredler.
Dem deutschen Tabakbau "erzieht unerwartet eine Hilfe von einer Seite her, von welcher sie gewiß nicht leicht zu erwarten war: von den Bakterien. Im kryptogamischen Laboratorium der Universität Berlin, welches unter der Leitung des bekannten Bakteriologen Professor D. Joff steht, hat Emil Suchland eingehende Studien über die Fermentation des Tabaks gemacht und ist dabei zu folgenden Ergebnissen gelangt.
Die Fermentation ist bekanntlich für die Gebrauchsfähigkeit und Güte aller Tabakarten von der größten Bedeutung. Sie wird eingeleitet, indem man den sogenannten dreifachen Tabak in großen Haufen von 100 und mehr Centnern fest zusammenpackt. Hier tritt je nach dem Feuchtigkeitsgehalte in kürzerer oder längerer Zeit eine oft sehr starke Erwärmung ein; der Tabak schmilzt, wie die Fabrikanten sagen, und dabei vollzieht sich die Bildung derjenigen aromatischen und sonstigen Verbindungen in den Tabakblättern, welche beim Verbrennen auf unseren Geschmack und Geruch sowie auf unser Nervensystem einwirken. Man hielt bisher diese Vorgänge für rein chemischer Natur, indessen stellte es sich heraus, daß wir es dabei mit Gährungserscheinungen zu thun haben, welche, wie die Milch-säure-, Butter-säure- und Essig-säure-Gährung, durch besondere Arten von Spaltpilzen eingeleitet und herbeigeführt werden.
Alle fermentierten Tabake enthalten Spaltpilze (meistens Bakterien) in großer Menge, und geht da zu einem Kaufmann, bei dem er allweil sein "Juda", sein "Schmucktabak" und was man sonst noch braucht, kauft. „So, Herr Meyer“, sagt er, als der Kaufmann das Verlangen eingewickelt hat, „jeh muß 'i' no' dem Samahanda Müller sag'n, daß er ma' 40 Fund Alcamas außaschick'!“ — „Den Gang können S' Juna ersparen“, entgegnet der Kaufmann, „bei seinem Kunden gefällig sein will“, da telefonieren S' ihm einfach. Bis in die Tannenstraße 'naus brauchen S' a' gute Stund, und nach werd'n S' auch noch es steht ja a' Nord's-Betta am Himmel!“ Der Oberniedertupfer-sepp hat das eingesehen und geht misstrauisch an's Telephon. Der Kaufmann Meyer erklärt ihm die ganze G'schicht' und der Sepp schreibt also in's Telephon: „Da Mülla soll dem Oberniedertupfer 40 Fund Alcamas nach Schwammerldorf schicka... aber net so viel Dred soll b'r'in sein, als wie S' leht' Mal!“ — „Eben wollte der Sepp das Telephon verlassen, als er auf einmal einen furchtbaren Schlag erhält, der ihn fast bis zum ander' Ende des Ladens wirft.“ „Ah, is der aber grob!“ brüllt der Sepp, und mit den Worten: „Na wart

tation lieferte kein edleres Produkt, weil ihr die edleren Sorten der Spaltpilze fehlten. Gelingt es, diese aus den Ländern, wie Cuba, Batabia, Java u. s. w. einzuführen — das kann noch nicht schwer sein — so werden voraussichtlich weit feinere fermentierte Blätter erzielt werden.
Das Zeitalter der Verfälschungen.
(Staats City, Pa., „Press.“)
Ein späteres Geschlecht wird unsere Zeit vielleicht die „Zeit der Verfälschungen“ nennen, denn neben all' den herrlichen Erfindungen, die uns die letzten Jahrzehnte gebracht, hat das Unwesen der Verfälschung vieler Lebensmittel, ja beinahe sämtlicher Bedürfnisse des menschlichen Daseins angenommen, von denen unsere Eltern in ihrer Jugend noch keine Ahnung hatten. Wer in einer solchen Zeit der rücksichtslosen Spekulation und verbrecherischer Fälschung sich mit einem Artikel, der noch dazu in's Bereich der lebenswichtigen sogenannten Patentmedizinen fällt, das Vertrauen des großen Publikums erwerben und erhalten will, der muß ihm nicht nur ein verantwortliches Leisten und auch nicht einen Schritt von dem Pfade der Redlichkeit und Nächstenliebe abweichen. Unter allen Firmen, die wir hierbei im Auge haben, steht The Charles A. Vogeler Co. in Baltimore, Md., mit ihren Dr. August König's Hamburger Kräuterpflaster, sowie dem berühmten Schmerzmittel St. Jakob's Del. Die wunderbarlichen Medicinen haben das Vorurteil befreit, sich überallhin Bahn zu brechen und werden heute von Tausenden und aber Tausenden als die einzigen Mittel, deren Heilkraft sie ihr Leben oder die völlige Genesung von ihren lästigen Uebeln zu verdanken haben.“
Nachstehende Mitteilungen aus allen Theilen des Landes beweisen wie sehr die genannten Familien-Medicinen geschätzt werden:
Herr C. G. Lineberg, Durham, N. C., sagt: „Für zwei und ein halb Monate war ich bettlägerig, an entzündlichem Rheumatismus leidend. Schon die erste Anwendung von St. Jakob's Del linderte die Schmerzen, und es heilte mich schließlich vollständig.“
Als Blutreinigungsmittel kann ich Dr. August König's Hamburger Tropfen bestens empfehlen; dieselben sollten in keiner Familie fehlen; es wird dadurch manche Doktorrechnung gespart.“
Bal. Steimbach, No. 1648 Second Ave., New York, N. Y.
„Ich verrenkte mir den Ankel, schreibt J. A. Gaylor, 73 Bedford Straße, Boston, Mass. Ich kaufte eine Flasche St. Jakob's Del und gebrauchte es. Ich bin jetzt wieder vollständig hergestellt.“
Beinahe ein Jahr litt ich an einem heftigen Magenleiden und wollte daselbe nicht viel dagegen angewandten Mitteln nicht weichen. Schließlich gebrauchte ich Dr. August König's Hamburger Tropfen und in kurzer Zeit war ich wieder hergestellt.“
J. J. Gagny, 2733 Broadway, New York, N. Y.
Louis K. Hall, 233 5te Avenue, Chicago, Ill., sagt: „Ich litt ein Jahr an Schmerzen im Rücken, brauchte alles was mir angetragen wurde, doch ohne Erfolg. Endlich verbrauchte ich St. Jakob's Del und wurde geheilt.“
Meine Verabreichung war in einem hohen Grade gefehlt und ich gebrauchte, nachdem ich viele Mittel ohne Erfolg angewandt hatte, mit ausgezeichneten Resultaten Dr. August König's Hamburger Tropfen.“
A. Steinhauser, 304 E. 10th Straße, Columbus, Ohio.
„Ich litt fünf Jahre an chronischer Neuralgie im Kopf, Gesicht und Augen, sagt Herr H. M. Clark, Woodville, Mo., und fand große Erleichterung durch den Gebrauch von St. Jakob's Del.“
Frau Elisabeth Vogt, Lancaster, Pa., litt an einer heftigen Erkältung, ein fortwährendes Hüpfeln plagte sie. Sie gebrauchte Dr. August König's Hamburger Brustthee und war in kurzer Zeit geheilt.“
Meine Frau litt an einem Geschwür in der Brust. Sie gebrauchte auf Anrathen einer Freundin Dr. Aug. König's Hamburger Kräuterpflaster und war in einigen Tagen wieder hergestellt.“
A. Raine, 1134 N. Gay Straße, Baltimore, Md.
„Ich litt an einer Verletzung meines Kniees; eine halbe Flasche St. Jakob's Del heilte mich. Meine Frau wurde ebenfalls durch dasselbe Mittel von heftigen Schmerzen im Rücken befreit.“
Simon A. Anderson, Louisiana, Ill.
„Ich muß gestehen, daß mir bei Leber-, Nieren- und Magenleiden kein Mittel mehr geholfen hat, wie Dr. August König's Hamburger Tropfen. Ich halte die Tropfen stets im Hause vorräthig.“
A. P. Broyer, San Francisco, Cal.

Südseite Anzeigen.
Stephan Gutheinz,
deutscher Metzger,
518 & 520 Cedar Avenue,
zwischen Alder und Dickey Straßen, empfiehlt einem verehrten Publikum sein Geschäft auf's Beste. Fleisch jeder Art liefert er zum billigsten Preise und in bester Qualität, und macht sich überaus auf die von mir zubereiteten vorzüglichen Wurstwaren aufmerksam.
Telephon-Verbindung.

Westseite Anzeigen.
Wm. Trostel,
deutscher Metzger,
1115 Jackson Straße,
liefert die feinsten Wurst in Hyde Park; und ebenso alle Sorten frisches und eingepecktes Fleisch, Kauffleisch u. s. w.

Frank Stetter, jr.,
Hotel und Bäckerei,
Mainstraße, Hyde Park, Pa.
Warme und kalte Speisen sind zu jeder Zeit zu haben. Frisches Lager stets an Lager, sowie Weine, Liquöre und Cigarren. Die mit meinem Hotel verbundene Bäckerei liefert ein vorzügliches Backwerk und werden alle Bestellungen prompt und billig besorgt.
Frank Stetter.

G. Robinson's
Bierbrauerei,
Scranton, Pa.
Es wird fortwährend unter Aufsicht von G. Robinson, ein vorzügliches, hochfeines, schmeckendes Bier in kleinen und großen Quantitäten zu haben.

Courthouse Square
Cash Store
M. Helfrich,
242 Adams Avenue.
Lebensmittel für Familien,
wie Mehl, Salz und Kauffleisch, Schmalz, Butter, Eier, Käse, Judder, Kaffee, Thee, Gewürze, Senf, Essig, eingemachte Früchte, etc., etc.

Deutsche Delikatessen
eine Spezialität, wie: Ampellose Käse und Würste, eingemachte und geräucherter Junger, Weisbrot, Schinken, Sauerkraut, Dillgurken, Senf, Weissbrot, und so weiter.
Holz-, Blech- und Korbwaaren.
Indem ich hiermit die Eröffnung obigen Geschäftes achtungsvoll ankündige, lade ich Nachbarn, Freunde und das deutsche Publikum überhaupt zu einem Besuche ein unter der Versicherung rechtlicher Bedienung.

Nur die besten Waaren zu den
allerbilligsten Preisen.
No. 242 Adams Avenue.
John Thiel,
Kunden: Schneider,
335 Penn Avenue.

Zente's Hotel,
215 Penn Ave., Scranton, Pa.
Einem verehrten deutschen Publikum empfehle ich mein Hotel bestens. Die besten importierten und einheimischen Weine und andere Getränke, und vorzügliche Cigarren. Besonders preiswürdig sind die von mir selbst importierten Rhein-, Mosel- und Ungarweine.
Es eignet sich Adlungstool!
Albert Zente.

Ziegler's Hotel,
No. 327 Lackawanna Ave.
P. Ziegler, Eigentümer.
Besuche finden hier die vorzüglichste Kost und gutes Logis zu mäßigen Preisen.
A. Z. e. n. u. G. a. m. s. während der Saison in jeder Anderrichtung. Die feinsten Weine, Champagner, Liquöre und Cigarren.
Privatimmer für Damen und Familien im zweiten Stockwerke.

Aug. Summler,
Elektriker,
233 Penn Avenue, Scranton, Pa.
Elektrische Einrichtungen jeder Art, wie Lichter, Röhren, Annunciator, Cindere-Arme, Motoren, Dynamos, etc., wie auch Reparaturen werden prompt, billig und bestens besorgt.

Allerlei.
Berlin, 10. Nov. In politischen Streifen finden die drei jüngsten Rundgebungen zur politischen Lage große Beachtung. Rabinski's Erklärungen gipfeln in der Hoffnung, daß Gott Europa vor Krieg bewahren werde, und in der Zukunft der Erhaltung des Friedens für die nächste Zeit. Lord Salisbury beschränkte sich darauf, die friedlichen Absichten der Gegenwart festzustellen, lehnte es jedoch ab, irgend eine Prophezeiung für die Zukunft zu machen. Fürst Schönburg endlich, der Vice-Präsident des österreichischen Herrenhauses, erklärte in seiner Ansprache die Lage als ungemein ernst. In allen drei Reden findet man vollkommene Uebereinstimmung in dem Gedanken, daß eine Steigerung der Ausgaben für den Hercestat an ihrer äußersten Grenze angelangt sei, was an Molltie's berühmten Satz erinnert, daß die Entschädigung dränge, eine Steigerung auf die Dauer unmöglich sei. Die Westmisten schließen mit der traditionellen Frage: Was nun?
— Ein erfreuliche Meldung kommt aus den Reichsländern. Im Eschlag sind 24 Neuwahlen zum Landesausschuß vorgenommen. Unter allen Kandidaten ist kein Einziger, der das Wählerprogramm zu seinem eigenen gemacht hat. Selbst der Stadtpfarrer, Kanonikus Antonin Winterer in Mühlhausen, erklärt sich als mit dem Deutschthum vereinst.

Berlin, 11. Nov. Heute wurde der Entwurf des Reichsbudgets für 1892 bekannt gegeben. Nach dem Vorschlag sollen sich die Ausgaben für das bevorstehende Fiskaljahr um 11,000,000 M. höher als der Vorschlag vom 1891, wozu 65,500,000 M. als nicht wiederkehrende, einmalige Ausgabe eingestellt sind. Der Vorschlag des Einnahmehaushalts weist gegen das Jahr 1891 eine Zunahme von 25,500,000 M. auf. Ferner ist eine Verlagerung erwünscht, durch welche die Regierung ermächtigt werden soll, für Zwecke des Heeres und der Flotte und den Bau von Eisenbahnen eine Anleihe von 156,000,000 M. aufzunehmen, sowie eine Anleihe zwecks Befestigung der Insel Helgoland.
— Ein Zeitungs-Korrespondent Namens Eugen Wolff ist aus Deutsch-Natalia ausgewiesen worden, weil er den Gouverneur der Kolonie in seinen Berichten angriff — d. h. weil er die Wahrheit sagte.

Berlin, 11. Nov. Finanzminister Dr. Mügel hatte am Montag eine weisheitliche Unterredung mit dem Kaiser, um ihn abzugeben, eine überleitete und für die finanziellen Interessen der Hauptstadt und des Landes verderbliche Handlung zu begehen, und Dr. Mügel hätte Erfolg. Er lebte in sein Amt immer mit vor Aufregung gerüthetem Gemüthe und einem Ausbruch großer Erleichterung zurück. Kaiser Wilhelm hatte mit einer vollständigen Auflösung der Bank gedroht.
— Das Gerücht, daß in Altona eine Familie nach dem Tode von amerikanischem Schweinefleisch an der Trichinose erkrankt, erweist sich als falsch. Es wurde durch Geschäftsführer, welchen die Einsuhr von amerikanischem Fleisch unangenehm ist, in Umlauf gesetzt. Die Mitglieder der betreffenden Familie erkrankten nach dem Genusse von Fleisch aus einem sächsischen Schlachthaus und der Inspektor, der dasselbe für gut befand, ist wegen Unkenntnis seiner Pflichten entlassen worden.
— Die Stadt Hamburg steht in Unterhandlung mit Preußen für den Verkauf von Cuxhaven an die Regierung. Es ist möglich, daß der Preis die Abtretung Altona's an Hamburg sein wird.

Bei dem großen Studentenkommerz zu Ehren der beiden Siebzehnjährigen Helmholtz und Borchgrevink hielt der Rektor der Universität, Prof. Förster, eine bemerkenswerthe Ansprache. Er hob hervor, daß bei wirtlich Studirenden ein Anrecht zukomme, bei allen feierlichen Anlässen unter der Studentenschaft entschieden vorzutreten zu sein. Dieselben bedürfen keiner besonderen Anerkennung, wie sie jüngst denen gegeben wurde, welche eine ausnahmsweise vornehme Stellung festhalten, weil ihre Erstlingsberechtigung und ihre entscheidende Bedeutung für die allgemeine Wohlthat vollkommen selbstverständlich sei.
— Infolge der kürzlich gemeldeten Bankrotte in Berliner Finanzkreisen sind fast alle Geldinstitute der deutschen Reichshauptstadt von ihren Depositen belagert worden, die ihre Einzahlungen zurückverlangen. Die Aufregung fängt jedoch sich zu legen an.
— In Hamburg hat Dr. Stinde, ein angehender Arzt, nachdem er 200,000 Mark in Börsenspekulationen verloren, Selbstmord begangen. Er hatte eine ausgezeichnete Praxis und gehörte einer der ältesten Hamburger Familien an.

Der Bundesrath hat auf Antrag Preußens beschlossen, daß der österreichische Thaler in Deutschland als gesetzliches Zahlungsmittel nicht mehr anerkannt werden soll.
Wien, 10. Nov. Das österreichungarische Budget für's Jahr 1892 wurde gestern dem Reichstage überreicht. Die gesammten Ausgaben werden auf 139,142,886 Gulden, eine Zunahme von 3,802,459 Gulden, abgeleitet, die Ausgaben für die Armee auf 119,263,262, eine Zunahme von 4,320,828 Gulden.

Berlin, 13. Nov. Aus Esfen wird berichtet, daß sich heute Morgen in der König Ludwig Grube eine Explosion ereignete, wodurch elf Grubenarbeiter auf der Stelle getödtet und zwei andere verletzt wurden. Wahrscheinlich war eine schadhafte Sicherheitslampe die Ursache der Entzündungen der Grube, die sich in der Grube angezündet hatten.
— Annoncirt in „Wochenblatt“.



Und ihr werdet immer sicher sein, ausgezeichnetes Brod zu haben, weil ihr das beste Mehl benutzt, das gemacht wird.
Verkauft bei allen Grocers.
G. P. Matthews Sons & Co.,
Agenten für Nordost Pennsylvania.

